

Chambre des Représentants.

SÉANCE DU 25 JUILLET 1907.

Budget du Ministère des Chemins de fer, Postes et Télégraphes pour l'exercice 1907 (1).

Begrooting van het Ministerie van Spoorwegen, Posterijen en Telegrafien voor het dienstjaar 1907 (1).

AMENDEMENTS PRÉSENTÉS PAR
M. PEPIN.

AMENDEMENTEN INGEDIEND DOOR
DEN HEER PEPIN.

CHAPITRE II.

HOOFDSTUK II.

SECTION 2. — VOIES ET TRAVAUX.

AFDEELING 2. — WEGEN EN WERKEN.

Art. 14 du tableau.

Art. 14 der tabel.

Salaires des agréés et des agents de surveillance et de police de la route.

Werkloon van de aangestelden en van de bedienden voor het toezicht en de politie op de baan.

Crédit demandé. fr. 8,510,918 »

Aangevraagd krediet fr. 8,510,918

Proposition. 1° *Augmentation de salaire aux agréés, surveillants, piqueurs, gardes-barrières, gardes-tunnels, gardes-signaux, gardes-excentriques, pontonniers, etc.* . . . 100,000 »

Voorstel: 1° *Loonsverhooging voor de aangestelden, de toezieners, pikeurs, overweg-, tunnel-, sein- en wisselwachters, brugwachters, enz.* 100,000

2° *Diminution des heures de travail* . . 100,000 »

2° *Vermindering van de arbeidsuren.* . . 100,000

Porter le crédit à fr. 8,710,918 »

Het krediet te brengen tot op . fr. 8,710,918

(1) Budget, n° 4^{ix}.
Rapport, n° 153.

(1) Begrooting, n° 4^{ix}.
Verslag, n° 153.

SECTION 3. — TRACTION ET MATÉRIEL.

Art. 18 du tableau.

Salaires des agréés et des ouvriers.

Crédit demandé. fr. 27,770,045 »

Proposition. — *Diminution des heures de travail des machinistes, chauffeurs, serre-freins, veilleurs, pompeurs, magasiniers, plantons, portiers, gardiens, manœuvres, etc.* . . . 200,000 »

Porter le crédit à fr. 27,970,045 »

SECTION 4. — TRANSPORTS.

Art. 22 du tableau.

Traitements et indemnités des fonctionnaires et employés.

Crédit demandé . fr. 16,891,651 »

Proposition : *Diminution des heures de travail des chefs-gardes, des gardes et des agents repris à ce poste* 200,000 »

Porter le crédit à fr. 17,091,651 »

Art. 23 du tableau.

Salaires des agréés, des gardes temporaires et des ouvriers. Camionnage et manœuvres par chevaux.

AFDEELING 3. — TREKDIENST EN MATERIEEL.

Art. 18 der tabel.

Loon van de aangestelden en werklieden.

Aangevraagd krediet. 27,770,045 »

Voorstel : *Vermindering van de arbeidsuren voor de machinisten, stokers, remmers, wakers, pompers, magazijnbewaarders, plantons, deurwachters, bewakers, rangeerders, enz.* 200,000 »

Het krediet te brengen tot op . Fr. 27,970,045 »

AFDEELING 4. — VERVOER.

Art. 22 der tabel.

Jaarwedden van en vergoeding voor de ambtenaren en beamtten.

Aangevraagd krediet fr. 16,891,651

Voorstel : *Vermindering van de arbeidsuren der hoofdwachters, der wachters en der bedienden vermeld onder dit artikel.* 200,000

Het krediet te brengen tot op . fr. 17,091,651

Art. 23 der tabel.

Werkloon van de aangestelden, tijdelijke wachters en werklieden. Besteldienst en rangeerdienst met paarden.

Crédit demandé fr. 15,031,869 »

Proposition : *Diminution des heures de travail des agréés, gardes temporaires et des ouvriers repris à ce poste*

100,000 »

Porter le crédit à fr. 15,131,869 »

CHAPITRE III.

SECTION 2. — POSTES.

Art. 35 du tableau.

Traitements et indemnités des facteurs et autres agents subalternes.

Crédit demandé. fr. 8,379,079 »

Proposition : *Augmentation des traitements et indemnités des facteurs et autres agents subalternes.*

100,000 »

Porter le crédit à fr. 8,479,079 »

CHAPITRE IV.

MARINE.

Art. 48 du tableau.

Traitements, salaires, indemnités, frais de route, etc., des agents nommés ou payés à la tâche, à la journée ou par mois; indemnités à des agents non salariés.

Crédit demandé, fr. 327,052 »

Proposition : *Augmentation de salaires et diminution des heures du travail.*

30,000 »

Porter le crédit à fr. 357,052 »

Aangevraagd krediet fr. 15,031,869

Voorstel : *Vermindering van de arbeidsuren der aangestelden, tijdelijke wachters en werklieden vermeld onder dit artikel.*

100,000 »

Het krediet te brengen tot op . . . fr. 15,131,869 »

HOOFDSTUK III.

AFDEELING 2. — POSTERIJEN.

Art. 35 der tabel.

Jaarwedden van en vergoeding voor de brievenbestellers en andere lagere bedienden.

Aangevraagd krediet. 8,379,079 »

Voorstel : *Verhoging der jaarwedden van en vergoeding voor de brievenbestellers en andere lagere bedienden.*

100,000 »

Het krediet te brengen tot op . fr. 8,479,079 »

HOOFDSTUK IV.

ZEEWEZEN.

Art. 48 der tabel.

Jaarwedden, werkloon, vergoeding, reiskosten, enz., van de benoemde bedienden of van de bedienden, betaald per stuk, per dag of per maand; vergoedingen aan onbezoldigde bedienden.

Aangevraagd krediet. fr. 327,052

Voorstel : *Loonsverhoging en vermindering van de arbeidsuren*

30,000

Het krediet te brengen tot op 357,052